

## OBSAH

- 9 --- *Jestli spěcháte . . . /VS/*
- 10 --- *Možná se jednou bratři sejdem /VS/*
- 17 --- *Malá předehra ke kuchařské skladbě a také  
o nedotknutelnosti velkých tibetských ryb /Vladimír Sís/*
- 22 --- *Li Po: Sám pod měsícem víno popíjím I /JŽ/*
- 26 --- *Li Po: Putování /JŽ/*
- 26 --- *Tu Fu: Li Po /JŽ/*
- 35 --- *Každého dne . . . /JŽ/*
- 35 --- *Člověku v nesnázích . . . /JŽ/*
- 36 --- *Dalajlámovy koláčky /VS/*
- 42 --- *Zelenina se váží bez natě . . . /VS/*
- 44 --- *Píseň o tajemství prodavače ranní zeleniny /VS/*
- 54 --- *Novoroční rozhovor /VS/*
- 55 --- *Li Po: Piju se samotářem v horách /JŽ/*
- 56 --- *O Tom, který kořenil /VS/*
- 68 --- *Hoví si na mechu jak sůva po dešti . . . /VS/*
- 72 --- *Wang Wej: Píseň na rozloučenou s jarem /JŽ/*
- 82 --- *Wangh Chan: Popěvek z Liang-čou /JŽ/*
- 83 --- *Čtení podivuhodného testamentu pana Tena /VS/*
- 86 --- *Tchao Jüan-Ming: Pití vína /JŽ/*
- 90 --- *Li Po: Loučení v krčmě v Ťin-lingu /JŽ/*
- 90 --- *Li Po: Nocleh s přítelem /JŽ/*
- 104 --- *Li Po: Vracím se sám /JŽ/*

- 105 --- Čienüv omyl na Soutěžní hostině s hádáním neznámého jídla /VS/  
108 --- Li Po: Probouzím se opilý do jarního rána /JŽ/  
112 --- Li Po: Sám pod měsícem víno popíjím II /JŽ/  
116 --- Li Po: Rozloučení s Jin-šu /JŽ/  
127 --- Můžeš-li, zapomeň /VS/  
128 --- Komediantské nebe /VS/  
130 --- Povzdech /VS/  
132 --- Tchao Jüan-Ming: Děti pro zlost /JŽ/  
133 --- Liou Jü-Si: Popíjím víno mezi pivoňkami /JŽ/  
133 --- Wang Wej: Loučení s přítelem /JŽ/  
133 --- Wang Wej: Pij, abys zapomněl /JŽ/  
135 --- Kuchařský ráj /VS/  
147 --- Novoroční překvapení /VS/  
156 --- Meng Chao-Žan: Na podzim stoupám na Pahorek orchidejí /JŽ/  
157 --- Wang Wej: Vyprovázení přítele /JŽ/  
168 --- Z deníku mistra zázvorových placiček Vang Mua /VS/  
171 --- Že víno opijí? /JŽ/  
171 --- Žádná práce nemá býti odbyta /JŽ/  
173 --- Pozvání ke stolu /VS/  
174 --- Po Ťü-I: Vzkaz příteli /JŽ/  
  
178 --- Kde hledat recepty

Texty označené /VS/ přeložil Vladimír Sis, texty označené /JŽ/ Jiří Žáček  
za jazykové spolupráce Augustina Paláta.